

3 de agosto de 1992

ESPAÑOL

ORIGINAL: ESPAÑOL/FRANCES/
INGLES

COMISION PREPARATORIA DE LA AUTORIDAD
INTERNACIONAL DE LOS FONDOS MARINOS
Y DEL TRIBUNAL INTERNACIONAL DEL
DERECHO DEL MAR

Nueva York, 10 a 21 de agosto de 1992

SINOPSIS DE LAS SOLICITUDES PRESENTADAS POR LOS CANDIDATOS
A PASANTES EN LOS PROGRAMAS DE ESPECIALIZACION OFRECIDOS
POR FRANCIA Y EL JAPON

Nota de la Secretaría

INTRODUCCION

El presente documento fue preparado por la Secretaría para facilitar la tarea de los miembros del Grupo encargado de los programas de especialización. Es una versión abreviada de los "Resúmenes de las solicitudes presentadas por los candidatos a pasantes en los programas de especialización ofrecidos por Francia y el Japón", que figuran en el documento LOS/PCN/TP/1992/CRP.9, y no incluye las notas explicativas del candidato propuesto ni del Gobierno proponente.

FRANCIA - GEOLOGIA DE MINAS Y ELABORACION DE DATOS GEOLOGICOS

Nombre: AL-SULEIMANY, Zaher Bin Khalid Bin Suleiman (Omán)

Educación: Licenciatura en geología

Idiomas extranjeros: Inglés (curso de seis semanas), francés (curso de tres meses)

Especialización: Diversos programas de especialización en geología de los minerales (BRGM, Francia). Actualmente cursa estudios superiores en Suiza

Cargo o actividad actual: Geólogo del Ministerio de Petróleo y Minerales

Cargo anterior:

Experiencia en la materia: Estudio de carbonatos y de facies detríticos continentales en diversas cuencas francesas

Nombre: BIRDJO, Hamit (Chad)

Educación: Diploma de estudios prácticos científicos

Idiomas extranjeros:

Especialización: Geofísica aplicada a las investigaciones hidrogeológicas (Francia). Formación especializada en exploración petrolera (Suiza). Pasantía en empresa (Francia)

Cargo o actividad actual: Ingeniero geólogo, Ministerio de Minas, Petróleo y Energía

(1990-) Profesor auxiliar de la Facultad de Ciencias (Departamento de Geología)

Cargo anterior: (1981-1982) Docente de matemáticas y física

Experiencia en la materia: Frecuentes excursiones geológicas sobre el terreno durante el curso de sus estudios (cartografía, sedimentología tectónica y paleoambiente)

Nombre: BRAHAM, Ahmed (Túnez)

Educación: Diploma de estudios avanzados en geología; diploma de ingeniero técnico en geología aplicada

Idiomas extranjeros: Francés

Especialización: Participación en programas de investigaciones estratégicas nacionales

Cargo o actividad actual: (1986-) Ingeniero geólogo de División, Oficina Nacional de Minas

Cargo anterior:

Experiencia en la materia: En el marco del programa de apoyo a las sociedades mineras: trabajos de geología y actividades complementarias de la prospección - contribución al descubrimiento de dos yacimientos. Contribución al estudio de dos minas

Nombre: CASTAN, Juan Campos (México)

Educación: (1988-) Postgrado; ingeniero geólogo

Idiomas extranjeros: Francés (expresión oral y lectura), inglés (lectura y escritura), italiano (lectura)

Especialización:

Cargo o actividad actual: (1979-) Jefe del Departamento de Geología Marina, Secretaría de Marina

Cargos anteriores: Catedrático en la carrera de ingeniería geofísica, donde dicta el curso de oceanografía

(1977-1980) Dirección General de Industria Mediana y Pequeña S.P.F.I. Jefe de la Oficina de industrias extractivas y materiales de construcción. Asesor de inversiones - evaluación de yacimientos minerales no metálicos y elaboración de proyectos de instalación de plantas industriales

Experiencia en la materia: Estudios sedimentológicos, microfaunísticos, geoquímicos y geomorfológicos, tanto en las plataformas y taludes continentales del Golfo de México y Océano Pacífico como en las zonas costeras. Participación en diversas campañas oceanográficas

Nombre: GONÇALVES DE SOUZA, Kaiser (Brasil)

Educación: Doctorado en ciencias geológicas (París); Diploma de estudios avanzados en geotectónica (París); Diploma en geología

Especialización: El candidato ha participado en diversas conferencias

Idiomas extranjeros: Habla corrientemente el francés y el inglés, lee y escribe dichos idiomas con buen nivel, tiene un buen conocimiento del español, y un conocimiento bastante bueno del alemán

Cargo o actividad actual: (noviembre de 1991-) Realiza investigaciones postdoctorales en el Instituto Federal de Ciencias Geológicas y Recursos Naturales de Alemania

Cargos anteriores: (1986-1991) Colaborador (Centro Nacional de Pesquisas, Brasilia; Universidad de París; Universidad de Columbia; Empresa petrolera Petrobras, Río de Janeiro; Universidad de Cambridge)

(Marzo a diciembre de 1983) Asistente de laboratorio en geoquímica, Departamento de Geología, Universidad del Vale do Rio dos Sinos, Brasil

(Marzo a diciembre de 1980, 1981, 1982) Asistente de laboratorio en química experimental, Departamento de Química, Universidad del Vale do Rio dos Sinos

Experiencia en la materia: Amplia experiencia sobre el terreno y en laboratorio. Análisis de perfiles sísmicos y datos de SEASAT. Participó en tres cruceros

Nombre: KOUNGIOV, Sider Iassenov (Bulgaria)

Educación: Doctorado en ciencias geológicas y mineralógicas; Diploma de ingeniero geólogo de minas

Especialización:

Idiomas extranjeros: Francés, inglés, ruso

Cargo o actividad actual: Trabaja en el Departamento de Investigaciones Científicas de la Empresa de Geología y Geofísica, Sociedad Anónima, en Sofía

Cargos anteriores: (1987-1990) Trabajó en minas de uranio

(1983-1987) Exploró la estructura y composición mineral de depósitos de zinc, plomo y plata

(1981-1983) Trabajó en Ródope

Experiencia en la materia: Composición estructural y mineral de depósitos de zinc, plomo y plata

Nombre: NDIAYE, Mamadou (Senegal)

Educación: Diploma de ingeniero (Francia); certificado de técnico superior en estudios y trabajos geográficos (París); certificado de técnico superior en geometría (París); doctorado en fisicoquímica

Especialización: Pasantía de ingeniero en la Sociedad senegalesa de fosfatos de Thies y en la Mine d'Or de Francia. Estudio del despacho en las minas de hulla de Francia

Idiomas extranjeros: Inglés, español

Cargo o actividad actual: (1988-) Jefe del Servicio Regional de Minas y de Geología de Thies

Cargo anterior: (1975-1984) Técnico Superior de la Dirección de Trabajos Geográficos del Ministerio de Equipamiento

Experiencia en la materia: Trabajos topográficos y de nivelación. Trabajos de preparación de un plano gravimétrico del Senegal

Nombre: SILVA NIETO, Diego Gonzalo (Argentina)

Educación: Licenciatura en ciencias geológicas

Especialización: Tecnología de la teleobservación (Japón); teleobservación (Argentina). Cursos de computadora

Idiomas extranjeros: Inglés

Cargo o actividad actual: (1979-) Geólogo de la Dirección Nacional de Minería

Cargo anterior:

Experiencia en la materia: Tareas de levantamiento y síntesis geológicos. Asesoramiento geológico para el tendido de líneas de alta tensión

Nombre: PIRMEZ, Carlos (Brasil)

Educación: (Le será conferido en 1992) Doctorado en Ciencias (Universidad de Columbia); Maestría Superior (Universidad de Columbia); Maestría (Universidad de Columbia); Licenciatura en oceanografía

Especialización:

Idiomas extranjeros: Habla corrientemente el francés, el inglés y el español

Cargos o actividades actuales: (1990-) Asistente graduado de investigación en el Observatorio Geológico Lamont-Doherty de la Universidad de Columbia

(1987-) Investigador científico subalterno, Universidad Federal Fluminense (UFF), Estado de Río de Janeiro

Cargos anteriores: (1988) Docente auxiliar del curso "Introducción a las ciencias geológicas" y del curso "Teoría geofísica I" en la Universidad de Columbia

(1984-1986) Auxiliar de investigación en el Laboratorio de Geología Marina de la UFF

(1984) Consultor de Fermisa Mineração Ltda.

Experiencia en la materia: El solicitante ha participado en seis expediciones científicas para realizar, entre otras cosas, investigaciones estratigráficas y estudios de reflexión sísmica

Nombre: STOYANOV, Ilya Kirilov (Bulgaria)

Educación: Diploma en ingeniería geológica e hidrogeología

Especialización:

Idiomas extranjeros: Francés y ruso (hablado y escrito)

Cargo o actividad actual: Ingeniero geólogo e hidrogeólogo, Departamento de Investigaciones Científicas de la Empresa de Geología y Geofísica, Sociedad Anónima, en Sofía

Cargos anteriores: (1984-1992) Investigador científico en ingeniería geológica e hidrogeología del Instituto de Investigación Científica de los Recursos Minerales (NIPI)

(1979-1984) Especialista en ingeniería geológica e hidrogeología, NIPI

Experiencia en la materia: Estudios de laboratorio y estudios in situ acerca de las propiedades fisicomecánicas (resistencia) de los estratos sedimentarios del fondo

Nombre: TUN, Than (Myanmar)

Educación: Licenciatura en geología

Especialización:

Idiomas extranjeros: Buen conocimiento del inglés

Cargo o actividad actual: (1992-) Geólogo auxiliar superior,
levantamiento geológico y exploración de minerales

Cargos anteriores: (1985-1991) Geólogo de grado IV, levantamiento geológico y
exploración de minerales

(1979-1985) Geólogo de grado V

Experiencia en la materia:

JAPON - GEOLOGIA

Nombre: ABDELGADER, Essam Eldin Mohamed (Sudán)

Educación: Licenciatura en geología (Egipto)

Especialización: Espectrómetro de absorción atómica aplicado a la prospección
geoquímica

Idiomas extranjeros: Inglés (curso de seis meses)

Cargo o actividad actual: Geólogo en la Dirección de Investigaciones
Geológicas del Sudán (GRAS), Departamento de Prospección y Exploración

Cargo anterior: (1986) Geólogo auxiliar (GRAS)

Experiencia en la materia: Trabajos de exploración de oro y cromita

Nombre: ABUURU, Douglas M. (Kenya)

Educación: Maestría en geología; licenciatura en geología

Especialización: Transformación e interpretación de datos de refracción
sísmica (Alemania)

Idiomas extranjeros:

Cargo o actividad actual: (1989-) Geólogo

Cargo anterior:

Experiencia en la materia: No se han recibido todavía los documentos
pertinentes del solicitante

Nombre: BONG, Li Sok (República Popular Democrática de Corea)

Educación: Geología (seis años)

Especialización:

Idiomas extranjeros: Inglés (lectura: excelente; escritura: muy buena; expresión oral: buena)

Cargo o actividad actual: (1988-) Topógrafo, en el Cuerpo Central de Prospección de Minerales del Ministerio de Desarrollo de los Recursos Naturales

Cargo anterior:

Experiencia en la materia:

Nombre: CARRANZA, Emmanuel John (Filipinas)

Educación: Diploma de postgrado en exploración de minerales (Países Bajos); licenciatura en geología

Especialización:

Idiomas extranjeros: Inglés (excelente), español (elemental)

Cargo o actividad actual: (1988-) Geólogo Superior en la Sección de Minas de la División de Geología, Departamento de Medio Ambiente y Recursos Naturales

Cargo anterior: (1983-1988) Geólogo, Sección de Levantamiento Geológico, Oficina de Minas y Ciencias Geológicas

Experiencia en la materia: No está expresada claramente. En su cargo actual, el solicitante lleva a cabo levantamientos geológicos y de minerales, y evalúa recursos minerales

Nombre: DONCHEVA, Valentina Georgieva (Bulgaria)

Educación: Licenciatura en Geología

Especialización:

Idiomas extranjeros: Inglés, ruso

Cargo o actividad actual: (1988-) Geóloga en el Departamento de Geología Marina y Geoquímica del Instituto de Oceanografía de Varna

Cargo anterior:

Experiencia en la materia:

Nombre: EVSTATIEV, Dimitar Marinov (Bulgaria)

Educación: Diploma de ingeniero geólogo; estudios en construcciones para el mejoramiento de las condiciones hidráulicas

Especialización:

Idiomas extranjeros: Inglés, ruso, alemán

Cargo o actividad actual: (julio de 1991 -) Geólogo del Departamento de Cooperación Internacional del Comité de Geología y Recursos Minerales

Cargos anteriores: (agosto de 1987 - julio de 1991) Analista de Informaciones, Información e Informática Geológica, Instituto de Investigaciones Científicas en Recursos Minerales

(Septiembre de 1984 - agosto de 1987) Auxiliar de Muestreo, Laboratorio de Enriquecimiento, Empresa de Laboratorio de Investigaciones Geológicas, Sofía

Experiencia en la materia: Ocho años de trabajos de geología sobre el terreno: extracción y preparación de muestras

Nombre: FERNANDEZ, Miguel Sócrates Ibarra (México)

Educación: Ingeniero geólogo

Especialización: Cursos de proyecciones cartográficas; Cursos de microcomputación; Estadística

Idiomas extranjeros: Inglés, francés

Cargo o actividad actual: Ingeniero geólogo, Teniente de Corbeta S.I. Geol.

Cargo anterior:

Experiencia en la materia: Práctica estudiantil de campo en geología del petróleo, en Petróleos Mexicanos. Práctica en geología de minas

Nombre: GAERLAN, Socrates (Filipinas)

Educación: Licenciatura en geología

Especialización:

Idiomas extranjeros: Buen conocimiento del inglés

Cargo o actividad actual: (julio de 1990 -) Geólogo Superior del Departamento de Medio Ambiente y Recursos Naturales (DENR), Región I

Cargo anterior: (noviembre de 1986 - julio de 1990) Geólogo del DENR, Región I

Experiencia en la materia:

Nombre: IVANOV, Blagoy Evlogiev (Bulgaria)

Educación: Diploma de ingeniero y geólogo en minerales y prospección de menas

Especialización:

Idiomas extranjeros: Inglés (curso de cinco meses), ruso (lo habla corrientemente)

Cargo o actividad actual: (1988-) Investigador del Departamento de Geología Marítima, Instituto Geológico de la Academia de Ciencias de Bulgaria

Cargo anterior:

Experiencia en la materia: Geología marítima y mineralogía de canteras de arcilla; investigaciones con rayos X de minerales arcillosos, litología y sedimentología de las canteras de arcilla; procesamiento computadorizado de datos. Participó en diversos cruceros científicos

Nombre: KAGASI, J. K. (Kenya)

Educación: Maestría en geología; Licenciatura en geología

Especialización: Cursos en técnicas de rastreo hidrogeológico; teleobservación y fotogeología; y geología precámbrica

Idiomas extranjeros:

Cargo o actividad actual: (1979-) Geólogo 1. Miembro de la delegación de Kenya en la Comisión Preparatoria

Cargo anterior:

Experiencia en la materia: No se han recibido hasta el momento los documentos pertinentes del solicitante

Nombre: KOHPINA, Pramuan (Tailandia)

Educación: Maestría en geología económica (Estados Unidos); Licenciatura en geología

Especialización: 11 meses de estudios especializados en el Instituto Geotérmico de Nueva Zelandia

Idiomas extranjeros: Inglés

Cargo o actividad actual: (1989-) Geólogo, Subdivisión de Teleobservación y Exploración de Minerales frente a la costa de la División de Geología Económica del Departamento de Recursos Minerales (DMR)

Cargo anterior: (1983-1985) Geólogo del DMR

Experiencia en la materia:

Nombre: MANCHEV, Trudolyub Stefanov (Bulgaria)

Educación: Estudios de postgrado en geología del petróleo. Le resta defender su doctorado (San Petersburgo); Diploma de geólogo-ingeniero de minas (San Petersburgo)

Especialización: Programación de computadoras en construcciones geológicas de superficie y en tres dimensiones

Idiomas extranjeros: Buen conocimiento del inglés; habla corrientemente el ruso

Cargo o actividad actual: (1983-) Geólogo marítimo de la Empresa de Exploración Geológica, Comité de Geología y Recursos Minerales de Varna

Cargo anterior:

Experiencia en la materia: Exploración y perforación marítimas, incluido el servicio de pozos

Nombre: MOEZABADI, Mohammad Karamati (República Islámica del Irán)

Educación: Doctorado en geología del petróleo (India), Maestría Tecnológica en geología aplicada (India); Licenciatura en geología (India)

Especialización:

Idiomas extranjeros: Inglés

Cargo o actividad actual: Jefe de la Sección de Geología de la División de Geoquímica de RIPI, Empresa Nacional de Petróleo del Irán, Teherán

Cargo anterior: Estuvo asociado con el Instituto de Exploración de Petróleo de la India

Experiencia en la materia: Exploración de petróleo, método de prospección sísmica y evaluación de rocas madre

Nombre: NDIAYE, Mamadou (Senegal) - Véase la página 5 del presente documento

Nombre: NEUFVILLE, Laurence N. (Jamaica)

Educación: Licenciatura en geología y geografía

Especialización: Asistió a dos seminarios, uno de ellos sobre la gestión de los riesgos ambientales. Programación básica de computadoras y LOTUS 1-2-3

Idiomas extranjeros:

Cargo o actividad actual: (1989-) Geólogo, Inspector de Minas y Oficial de Medio Ambiente, Ministerio de Producción, Minería y Comercio, Kingston

Cargos anteriores: (1989-1990) Maestro a jornada parcial en la Escuela Secundaria de Titchfield

(1987-1988) Maestro de sexto grado

(1982-1983) Maestro de primero a quinto grado

Experiencia en la materia: Tres años de práctica en geología sobre el terreno

Nombre: OCEGUERA MIRANDA, Enrique (México)

Educación: Ingeniero geólogo

Especialización: Curso introductorio para conocer el manejo del paquete MICROISIS. Conocimientos de HARDWARE (Servicio Bibliográfico Oceanográfico Nacional). Cursos impartidos por la Dirección General de Organización y Sistemas, Secretaría de Marina

Idiomas extranjeros:

Cargos o actividades actuales: Ingeniero geólogo, Teniente de Corbeta S.I. Geol. (Marzo 1990 -) Servicio Bibliográfico Oceanográfico Nacional - instalación, manejo y operación del SOFTWARE. Directorio de recursos humanos relacionados con la oceanografía: elaboración de una base de datos utilizando el programa de computadoras DBASE III-PLUS para almacenar la información. Solicitudes de permiso por parte de extranjeros para realizar investigaciones oceanográficas en aguas de jurisdicción nacional, Centro Nacional de Datos Oceanográficos

Cargos anteriores: (1988-1989) Jefe del Departamento de Geohidrología, Comisión Federal de Electricidad

(1987-1988) Encargado de proyecto, proyecto de Central Termoeléctrica. Apoyo técnico, proyecto Termoeléctrico Peninsular

(1986-1987) Apoyo técnico, Proyecto Nucleoeléctrico

(1983-1986) Servicio Social y Becas

(1982-1983) Dibujante, Departamento de Perforación y Geohidrología, Departamento de Petrografía y Química, Comisión Federal de Electricidad

Experiencia en la materia: Elaboración de la estratigrafía correlación de pozos para controlar y evitar la contaminación de los acuíferos

Nombre: SRIPONGPUN, Pongsak (Tailandia)

Educación: Maestría en geología; Licenciatura en geología

Especialización:

Idiomas extranjeros: Inglés

Cargo o actividad actual: (1978-) Geólogo de Grado 5, Sección de Levantamiento Cartográfico Geológico, División de Levantamiento Geológico, Departamento de Recursos Minerales del Ministerio de Industria

Cargo anterior:

Experiencia en la materia: Levantamiento cartográfico en Tailandia

Nombre: SU, Pak Tae (República Popular Democrática de Corea)

Educación: Cursos de postgrado para obtener el doctorado: exploración de reservas petroleras; Geología: exploración de reservas petroleras (seis años)

Especialización:

Idiomas extranjeros: Inglés (lectura: excelente; escritura: muy buena; expresión oral: buena)

Cargo o actividad actual: (1992-) Investigador del Instituto de Geología de la Academia de Ciencias

Cargo anterior:

Experiencia en la materia:

Nombre: SWE, Myint (Myanmar)

Educación: Diploma en geología aplicada; Licenciatura en geología

Especialización: Cursos de interpretación de diagráfía (sondeos). Curso en ingeniería básica de sondeo de fluidos

Idiomas extranjeros: Buen conocimiento del inglés

Cargo o actividad actual: (1989-) Geólogo de Grado III, Empresa de Petróleo y Gas de Myanmar

Cargos anteriores: (1981-1989) Geólogo de Grado V, Empresa de Petróleo y Gas de Myanmar

(1980-1981) Geólogo Pasante en la Empresa de Petróleo y Gas de Myanmar

Experiencia en la materia: Trabajos geológicos en pozos experimentales y control del sondeo de fluidos

CANDIDATOS ESPECIALIZADOS EN GEOLOGIA QUE NO INDICAN
PREFERENCIA POR NINGUN PROGRAMA

Nombre: DARANIN, Edwin A. (Indonesia)

Educación: Geología (1979-1985)

Especialización: Curso en técnicas mineras y de utilización del carbón; Curso de diagráfía (sondeos) geofísica; Cursillo sobre mineralización epitermal del oro, CESPAP

/...

Idiomas extranjeros:

Cargo o actividad actual: Investigador del Centro Regional de Explotación de Minerales (PPTM)

Cargos anteriores: (1986-1991) Investigador del Programa Regional de la División de Explotación de Minerales

(Octubre-noviembre de 1984) Estudio de los recursos hídricos en Jambi, Sumatera, LAPI - Instituto de Tecnología de Bandung

(1983-1985) Asistente del Laboratorio de Sedimentografía y Paleontología del Departamento de Geología, Instituto de Tecnología de Bandung

(Noviembre-diciembre de 1983) Exploración de oro en Sambas, Dirección General de Geología de Indonesia

Experiencia en la materia: Véanse los cargos anteriores

Nombre: HERMANTORO, A. Edy (Indonesia)

Educación: Licenciatura en geología: Ingeniero geólogo

Especialización: Varios cursos, entre ellos técnicas de sondeo y prospección sísmica, interpretación estructural, reunión de datos sísmicos en tres dimensiones

Idiomas extranjeros: Inglés

Cargo actual: (1987-) Funcionario de la Dirección de Exploración y Producción, Dirección General de Petróleo y Gas del Ministerio de Minas y Energía

Cargos anteriores: (1983-1987) Geólogo de PT. Geoservices, consultor en exploración y explotación vinculado con el proyecto de base de datos sobre petróleo y gas, en PERTAMINA (Empresa petrolera estatal)

(1980-1983) Profesor auxiliar de geología estructural y geología técnica, Universidad de Pembangunan Nasional, Yogyakarta

(1978-1980) Geólogo a jornada parcial, en PT Gamma Epsilon, Bandung, en relación con diversos proyectos técnicos en materia de geotécnica y geología

Experiencia en la materia: Véanse los cargos anteriores

Nombre: RANAWIJAYA, Duddy Arifin Setiabudi (Indonesia)

Educación: Diploma de ingeniero geólogo

Especialización: Especialización en el Sistema de Posicionamiento Mundial; Seminario de CESPAP/CCOP/LEMIGAS. Capacitación en uso de computadoras

Idiomas extranjeros: Inglés (curso de un año); francés (sigue actualmente un curso particular)

Cargo o actividad actual: Geólogo marítimo en la División de Geología Marítima de la Dirección General de Geología y Recursos Minerales, Departamento de Minas y Energía

Cargos anteriores: (1989-1990) Auxiliar de exploración geológica; Auxiliar del Laboratorio de Sedimentología; Auxiliar del Laboratorio de Geología Petrolera

(1984-1985) Coordinador de asistentes en estudios militares de defensa territorial, ITB

(1982-1984) Asistente del Laboratorio Paleontológico

Experiencia en la materia:

Nombre: USCINOWICZ, Szymon (Polonia)

Educación: Doctorado en geología; Maestría en oceanografía física

Especialización:

Idiomas extranjeros: Inglés

Cargo o actividad actual: (1980-) Investigador Científico de la División de Geología Marítima del Instituto Geológico Nacional, en Sopot

Cargo anterior: (1977-1980) Geólogo de la División de Geología Marítima del Instituto Geológico Nacional, en Sopot

Experiencia en la materia: Gestión de cruceros de investigación. Geólogo principal encargado del levantamiento anterior al tendido de cables telefónicos submarinos. Participó en un grupo de trabajo del Consejo Internacional para la Exploración del Mar

Nombre: WIBOWO, Adhi (Indonesia)

Educación: (1990-) Programa de estudios de postgrado en planificación urbana y regional; Licenciatura en geología

Especialización: Varios seminarios y cursillos prácticos relativos a la aplicación de técnicas computadorizadas a la exploración. Curso en procesamiento de imágenes digitales.

Idiomas extranjeros: Inglés

Cargo o actividad actual: (Abril de 1988 -) Investigador (Geólogo regional, Planificador regional), Centro de Desarrollo de la Tecnología de los Minerales, Dirección General de Minas, Ministerio de Minas y Energía

Cargos anteriores: (Agosto de 1987 - marzo de 1988) Director de proyecto, proyecto sobre ensayos y capacidad de reserva en Arun. PT Petroindo - Mobil Oil de Indonesia

(Mayo - julio de 1987) Supervisor de perforación de pozos profundos. Proyecto de ampliación de la estación terminal del transbordador de Bakaheuni, PT Dipati Ukur - Pacific Consultant International

Experiencia en la materia: Véanse los cargos anteriores

FRANCIA - GEOFISICA EXPLORATORIA

Nombre: CHOL, Li Byong (República Popular Democrática de Corea)

Educación: Geofísica exploratoria (seis años)

Especialización:

Idiomas extranjeros: Francés (curso de seis años), capaz de leer inglés y ruso con ayuda de diccionarios.

Cargo o actividad actual: (1987-) Ingeniero de campo, División Central de Prospección Física, Ministerio de Aprovechamiento de Recursos Naturales

Cargo anterior:

Experiencia en la materia:

Nombre: GENEV, Anton Todorov (Bulgaria)

Educación: Diploma de ingeniero geofísico

Especialización:

Idiomas extranjeros: Francés (regular), ruso (regular)

Cargo o actividad actual: (1988-) Ingeniero geofísico, Centro Principal de Procesamiento Electrónico de Datos Geológicos, Sofía

Cargo anterior:

Experiencia en la materia: Procesamiento e interpretación de datos sísmicos y de perfiles de sondeo.

Nombre: NDIAYE, Mamadou (Senegal) - Véase la página 5 de este documento

Nombre: OHN, Myint (Myanmar)

Educación: Licenciatura en electrónica

Especialización:

Idiomas extranjeros: Inglés (bueno)

Cargo o actividad actual: (1987-) Geofísico, categoría III, Myanmar Oil and Gas Enterprise

Cargo anterior:

Experiencia en la materia: Conservación de instrumentos geofísicos

JAPON - GEOFISICA

Nombre: AL-ZUBAIDI, Hussain Bin Abu Baker Bin Ahmed (Omán)

Educación: Licenciatura en geología

Especialización: Curso de geofísica en la Oman Mining Company. Actualmente asiste a un curso de dos meses sobre clasificaciones detalladas en geofísica e información geológica (empresa australiana)

Idiomas extranjeros: Inglés

Cargo o actividad actual: Geólogo, Ministerio de Petróleo y Minerales

Cargo anterior:

Experiencia en la materia: Elaboración de cartas topográficas (escala 1:2500), unidad Laisail, especialmente pozos de sondeo y perfiles de testigo de perforación.

Nombre: CHAKAROV, Peter Michailov (Bulgaria)

Educación: Diploma de ingeniero geofísico

Especialización:

Idiomas extranjeros: Inglés, ruso

Cargo o actividad actual: (1991-) Intérprete de datos geofísicos, sociedad anónima Geology and Geophysics, Sofía

Cargos anteriores: (1986-1991) Jefe de grupo de elaboración e interpretación de datos sísmicos para petróleo y gas, sociedad anónima Geology and Geophysics

(1982-1986) Jefe de equipo de prospección sísmica, Comisión de Geología, Sofía

Experiencia en la materia:

Nombre: DIMITROV, Lyoubomir Ivanov (Bulgaria)

Educación: Diploma de ingeniero geofísico

Especialización: Conocimiento amplio de la elaboración y el desarrollo de programas de computadoras. Participación en tres conferencias

Idiomas extranjeros: Inglés, ruso

Cargo o actividad actual: (diciembre de 1988-) Investigador asociado subalterno, Laboratorio de Geofísica Marina, Instituto de Oceanología, Varna

Cargos anteriores: (1985-1988) Geofísico, Departamento de Geomorfología Marina y Geología Cuaternaria, Instituto de Oceanología, Varna

(1978-1980) Auxiliar de laboratorio, Laboratorio central de planta de una fábrica de soda

Experiencia en la materia: Organización y gestión de expediciones marinas. El solicitante estuvo a bordo de barcos de investigación durante más de un año.

Nombre: GATDULA, Abraham Abe (Filipinas)

Educación: Curso para obtención de diploma en geofísica exploratoria (Países Bajos); maestría en oceanografía; licenciatura en geología

Especialización:

Idiomas extranjeros: Inglés (bueno)

Cargo o actividad actual: (1991-) Geólogo supervisor, Departamento de Medio Ambiente y Recursos Naturales (DARN), región I

Cargos anteriores: (1990-1991) Geólogo supervisor, DARN, región VI

(1988-1990) Geólogo supervisor, Oficina de Minas y Geociencias, DARN

(1986-1988) Geólogo superior, Oficina de Minas y Geociencias, DARN

(1977-1986) Geólogo, Oficina de Minas y Geociencias, DARN

Experiencia en la materia:

Nombre: HWANG, Eu-Dug (República de Corea)

Educación: Maestría en minería e ingeniería mineral; licenciatura en ingeniería

Especialización:

Idiomas extranjeros: Inglés

Cargo o actividad actual: (septiembre de 1980-) Ingeniero de minas, División de Recursos de Ultramar, Ministerio de Energía y Recursos (MER)

Cargos anteriores: (diciembre de 1984-agosto de 1988) Oficina de Seguridad Minera, MER

(1981-1983) Profesor auxiliar de ingeniería de minas, Universidad Nacional Kang Won

Experiencia en la materia:

Nombre: JOSEPH, Patrick (Seychelles)

Educación: Licenciatura en ciencias geofísicas (Inglaterra)

Especialización:

Idiomas extranjeros:

Cargo o actividad actual: (julio de 1991 -) Geofísico, Seychelles
National Oil Company

Cargo anterior:

Experiencia en la materia: Trabajo durante ocho semanas en la Enterprise Oil Plc., de Londres, para la interpretación de datos sísmicos y la preparación de modelos gravitacionales y magnéticos con datos tomados costa afuera

Nombre: NDIAYE, Mamadou (Senegal) - Véase la página 5 de este documento

Nombre: NICOV, Todor Nicov (Bulgaria)

Educación: Licenciatura en física y geofísica

Especialización:

Idiomas extranjeros: Inglés (habla de corrido), Ruso (habla de corrido)

Cargo o actividad actual: (1988-) Analista para procesamiento de datos sísmicos y apoyo de programas geológicos de computadora, Centro Principal de Procesamiento Electrónico de Datos Geológicos

Cargos anteriores: (1986-1988) Analista para procesamiento de datos sísmicos, Geofizika

(1983-1986) Geofísico superior del equipo, Bulgarian Oil Company y Syrtel Oil Company

(1981-1983) Analista de procesamiento de datos sísmicos, Geofizika - Sofía

Experiencia en la materia:

Nombre: OTIDO, Jotham G. (Kenya)

Educación: Diploma en geofísica exploratoria mineral (Países Bajos); diploma en tecnología mineral; licenciatura

Especialización: Seminarios y cursos prácticos de geofísica

Idiomas extranjeros:

Cargo o actividad actual: (1980-) Geofísico

Cargo anterior:

Experiencia en la materia: No se ha recibido todavía la documentación pertinente del solicitante

Nombre: RODELAS, Reynaldo (Filipinas)

Educación: Licenciatura en ingeniería de minas y geología

Especialización: Prospección costa afuera en el Japón. Curso práctico de geofísica sobre métodos sísmicos de alta resolución en Tailandia

Idiomas extranjeros: Inglés (lectura y escritura excelentes, conversación buena)

Cargo o actividad actual: (1988-) Especialista superior en investigación científica (geofísico superior), Oficina de Minas y Geociencias

Cargo anterior: (1982-1987) Geofísico, Oficina de Minas y Geociencias

Experiencia en la materia: Estudios marinos de exploración geofísica a bordo de barcos de investigación mediante métodos gravitacionales, magnéticos, sísmicos y eléctricos

Nombre: RYUL, Kil Song (República Popular Democrática de Corea)

Educación: Prospección geofísica (seis años)

Especialización:

Idiomas extranjeros: Inglés (lectura excelente, escritura muy buena, conversación buena), japonés, ruso, chino

Cargo o actividad actual: (1987-) Topógrafo, Cuerpo de prospección de la zona de Pyongyang, Ministerio de Aprovechamiento de Recursos Naturales

Cargo anterior: (1984-1986) Inspector, Junta de Inspección de Diseños, Ministerio de Aprovechamiento de Recursos Naturales

Experiencia en la materia:

Nombre: SALVATORE, Cosmas Pitia (Sudán)

Educación: Licenciatura en geofísica (Egipto)

Especialización: Cursos de electrónica; manejo de computadoras y elaboración de programas

Idiomas extranjeros: Inglés

Cargo o actividad actual: (1988-) Geofísico de la Dirección de Investigaciones Geológicas del Sudán

Cargo anterior: (mayo a noviembre de 1985) Trabajó con COLCRETE Geotechnical Co., El Cairo

Experiencia en la materia: Participación en un programa especial de investigación mediante métodos sísmicos, geoelectrónicos y magnetoteléuticos; exploraciones sísmicas realizadas por la Western Geophysical Co.; y actividades de investigación de cuencas sedimentarias mediante métodos sísmicos, audiomagnetoteléuticos y geoelectrónicos

Nombre: TAEK, Kim Ryo (República Popular Democrática de Corea)

Educación: Geofísica (seis años)

Especialización:

Idiomas extranjeros: Inglés (lectura excelente, escritura muy buena, conversación buena)

Cargo o actividad actual: (1986-) Ingeniero de campo, División Central de Prospección Física, Ministerio de Aprovechamiento de Recursos Naturales

Cargo anterior:

Experiencia en la materia:

Nombre: TERRAZAS AMADOR, Eduardo (México)

Educación: Diploma de posgrado en sismología (Japón); licenciatura en ingeniería geofísica

Especialización: Cursos de computadora

Idiomas extranjeros: Inglés (escribe, lee, habla), japonés (lee)

Cargo o actividad actual: (1992-) Académico, Facultad de ingeniería, UNAM

/...

Cargos anteriores: (agosto a diciembre de 1991) Jefe Calculista del Proyecto Tulija, Estado de Chiapas, con fines petroleros, PEMEX

(Noviembre de 1989-abril de 1991) Ingeniero responsable de la operación y el mantenimiento de la red sísmológica, Comisión Federal de Electricidad (CFE), Subdirección de construcción

(1988) Profesor de asignatura, nivel A, Facultad de ingeniería, UNAM

(1985-1988) Tareas de exploraciones y estudios geológicos, geotécnicos y geohidrológicos; uso de métodos geofísicos de prospección eléctrica y sondeos eléctricos verticales, Departamento de geofísica e instrumentación

(1984) Instituto de Geofísica, Departamento de exploración geofísica: procesamiento de información geofísica, elaboración de la presentación gráfica de resultados geofísicos

Experiencia en la materia: Véanse los cargos anteriores

Nombre: THAN, Aye Aye (Myanmar)

Educación: Licenciatura en electrónica

Especialización:

Idiomas extranjeros: Inglés (bueno)

Cargo o actividad actual: (1984-) Geofísico, categoría III, encargado del Centro de servicios para instrumentos geofísicos, Myanma Oil and Gas Enterprise

Cargos anteriores: (1987-1990) Interpretación y recopilación en el Departamento Geofísico, Myanma Oil and Gas Enterprise

(1984-1987) Programador del Centro de Procesamiento Electrónico de Datos Geofísicos, Myanma Oil and Gas Enterprise

(1984) Geofísico

Experiencia en la materia:

Nombre: VASSILEV, Atanas Dimitrov (Bulgaria)

Educación: Doctorado en matemáticas y física (Moscú); licenciatura en geofísica

Especialización: Participación en varias conferencias. Conocimientos de computadoras

Idiomas extranjeros: Domina el inglés y el ruso

Cargo o actividad actual: (1986-) Investigador asociado de primer grado, Director de proyecto, Laboratorio de geofísica marina, Instituto de Oceanología

Cargo anterior: (1979-1982) Geofísico, Departamento de Geología Marina, Instituto de Oceanología

Experiencia en la materia: 24 expediciones a bordo de barcos de investigación (sonar de exploración lateral, estalladoras, análisis estadísticos)

CANDIDATOS ESPECIALIZADOS EN GEOFISICA QUE NO INDICAN
PREFERENCIA POR NINGUN PROGRAMA

Nombre: BATAYNEH, Awni Taisir (Jordania)

Educación: Maestría en geofísica; licenciatura en geofísica aplicada (Siria)

Especialización: Conocimientos de computadoras para levantamientos gravitacionales y magnéticos

Idiomas extranjeros: Inglés

Cargo o actividad actual: (1989-) Geofísico, División de Geofísica, Oficina Geofísica y Técnica, Dirección de Recursos Naturales

Cargo anterior:

Experiencia en la materia:

Nombre: ILAHUDE, Delyuzar (Indonesia)

Educación: Diploma en geofísica y meteorología

Especialización:

Idiomas extranjeros: Inglés

Cargo o actividad actual: (1988-) Geofísico, División de Geofísica, Instituto Geológico Marino, Departamento de Minas y Energía

Cargos anteriores: (1984-1987) Servicio militar

(1981-1983) Auxiliar geofísico y oceanógrafo del Departamento de Geofísica y Meteorología, Instituto de Tecnología, Bandung

Experiencia en la materia: Participación en investigaciones geológicas y geofísicas en aguas de Indonesia (sísmicas, magnetométricas y de las variaciones de la línea de costa)

Nombre: PETECKI, Zdzislaw (Polonia)

Educación: Maestría en física, geofísica y física litosférica

Especialización:

Idiomas extranjeros: Inglés, ruso

Cargo o actividad actual: (1982-) Geofísico, Sección de métodos de interpretación, Departamento de Geofísica, Instituto Geológico Polaco

Cargo anterior: (1979-1982) Geofísico, Sección de prospección sísmica, Departamento de Geofísica

Experiencia en la materia:

FRANCIA - INGENIERIA NAVAL

Nombre: ALIDO A., Luis Héctor (Panamá)

Educación: (1991-) Maestría en ingeniería económica; ingeniería metalúrgica

Especialización: Certificado en fotografía

Idiomas extranjeros: Inglés (adecuado), francés (básico), portugués (excelente)

Cargo o actividad actual: (1992-) Encargado de operaciones en la compañía Pic de Panamá, S.A. (agentes representantes)

Cargos anteriores: (1989-1992) Asistente de gerencia, Scali, S.A. (corretaje de aduanas)

(Seis meses) Asesor de un proyecto en la compañía Estalheiros Reunidos Verolme do Brasil S.A.

Experiencia en la materia: Fotografías submarinas. Astilleros Verolme de Brasil S.A.: asesoría de soldadura para trabajo en arco sumergido unilateral con partes de cerámica

Nombre: NDIAYE, Mamadou (Senegal) - véase la página 5 de este documento

JAPON - INGENIERIA ELECTRONICA

Nombre: KYU, Mya (Myanmar)

Educación: Licenciatura en ingeniería electrónica

Especialización:

Idiomas extranjeros: Inglés (bueno)

Cargo o actividad actual: (1984-) Ingeniero de telecomunicaciones, categoría III, Ingeniero de conservación en el Centro de Procesamiento Electrónico de Datos de la Myanma Oil and Gas Enterprise

Cargo anterior: (1982-1984) Ingeniero de telecomunicaciones, categoría III, Sección de telecomunicaciones de la Myanma Oil and Gas Enterprise

Experiencia en la materia:

Nombre: GASQUE PEÑA, Mario Alberto (México)

Educación: Ingeniería naval; Ingeniero en ciencias navales

Especialización: Capacitación y calificación en líquidos penetrantes; partículas magnéticas, nivel II; ultrasonido II; radiografía industrial, nivel II

Idiomas extranjeros: Inglés

Cargo o actividad actual: (febrero de 1992 -) Director, Dirección general de construcción y mantenimiento navales, Secretaría de Marina, Armada de México. Ingeniero geólogo, Teniente de Corbeta S.I. Geol.

Cargos anteriores: (octubre de 1990 - enero de 1992) Subdirector de proyectos (Construcción del buque Holzinger), Secretaría de Marina, Armada de México

(Agosto y septiembre de 1990) Jefe del Departamento de alistamiento eléctrico y electrónico, Dirección General de Construcción y Mantenimiento Navales

(Noviembre de 1989 - julio de 1990) Superintendente de ingeniería de planta, Astillero de marina No. 20, Dirección General

Experiencia en la materia: Aplicación de los ensayos no destructivos a la construcción naval. Curso de navegación y operación de buques de vela

Nombre: VALENCIA SALINAS, Mariano (México)

Educación: Ingeniería naval; Ingeniero en ciencias navales; certificado de estudios

Especialización: Cursos en el Centro de Investigación y Desarrollo Industrial. Curso de logística naval. Capacitación y calificación en: radiografía industrial; ultrasonido, nivel II; partículas magnéticas; líquidos penetrantes, nivel II

Idiomas extranjeros:

Cargo o actividad actual: (noviembre de 1991 -) Director de la Dirección de programación y organización, Dirección General de Construcción y Mantenimiento Navales. Capitán de Corbeta S.I.N.

Cargo anterior: (agosto a noviembre de 1991) Jefe de producción del centro de reparaciones No. 11 de Chetumal

Experiencia en la materia: Aplicación de los ensayos no destructivos a la construcción naval

Nombre: MOHAMMAD-TAHERI, Mahmoud (República Islámica del Irán)

Educación: Doctorado en ingeniería de sistemas electrónicos (Inglaterra); maestría en sistemas de telecomunicaciones (Inglaterra); licenciatura en ingeniería electrónica

Especialización:

Idiomas extranjeros:

Cargo o actividad actual: (septiembre de 1991 -) Profesor asistente, Departamento de Ingeniería Eléctrica y de Computadoras, Universidad de Teherán

Cargos anteriores: (abril de 1990 - septiembre de 1991) Director de proyectos, Centro de Investigación sobre Telecomunicaciones del Irán (CITI)

(1986-1989) Demostrador de sistemas de telecomunicación, Universidad de Essex

(1983-1985) Ingeniero de investigación y Desarrollo, CITI

(1982-1983) Ingeniero de diseño, CITI

(1980-1982) Profesor de la Facultad Vatanpour de Ingeniería, Fuerza Aérea

/...

Experiencia en la materia: Véanse los cargos anteriores

Nombre: ZANEV, Enrico Yuliev (Bulgaria)

Educación: Diploma en ingeniería geofísica

Especialización: Procesamiento de datos sísmicos; sistemas de operación

Idiomas extranjeros:

Cargo o actividad actual: (septiembre de 1988 -) Analista para procesamiento de datos gravitacionales, ingeniero de conservación, Centro Principal de Procesamiento Electrónico de Datos Geológicos, Sofía

Cargo anterior:

Experiencia en la materia:

CANDIDATOS QUE NO INDICAN DISCIPLINA NI PREFERENCIA
DE PROGRAMA

Nombre: AL-MOHDAR, Alawi Mohamed (Yemen)

Educación: Maestría en geografía y oceanología (Odesa)

Especialización:

Idiomas extranjeros: Inglés (curso de 21 meses), ruso

Cargo o actividad actual: Investigador en oceanografía física y meteorología del Golfo de Adén, Centro de Investigación de Ciencia y Recursos Marinos (tres años)

Cargo anterior:

Experiencia en la materia: Participación amplia en cruceros oceanográficos (no se indican detalles)

Nombre: NASSER, Gamal Abdulla (Yemen)

Educación: Maestría en oceanología (San Petersburgo)

Especialización: Capacitación en computadoras

/...

Idiomas extranjeros: Inglés, ruso

Cargo o actividad actual: Investigador en oceanografía física, Centro de Investigación de Ciencia y Recursos Marinos (cuatro años)

Cargo anterior:

Experiencia en la materia: Participación amplia en cruceros oceanográficos (no se indican detalles)
